

Welcome to HELLERAU

Welcome to HELLERAU ↑

Apartments, Hotels and Accommodation ↑

Directions and Ticket Information ↑

Map ↑

Supermarkets, Restaurants, Nightlife & Artlife ↑

Pharmacies and Emergency Ambulances ↑

Notes and Contacts ↑



Welcome

Dear artists, dear guests,

we would like to welcome you to HELLERAU and to Dresden. We hope that you will feel at home during your stay here. We will do our best to ensure that you will have a pleasant and inspiring time with us.

One of our goals is to make HELLERAU a place to meet and interact. We want to create a place for exchanging ideas, creative freedom and inspiration. We are therefore very pleased that you would like to contribute to this and that we can present your work.

This handbook will give you answers to some important questions that will provide you with orientation during your stay in Dresden. If you have any further questions, please contact us. We will gladly help you.

We are looking forward to meeting you at rehearsals, after the performances, in the garden or in the Festspielhaus and to being active together with you in HELLERAU.

Best regards

Carena Schlewitt and
the HELLERAU team

History

The HELLERAU myth is based on the vision of the craftsman and entrepreneur Karl Schmidt, who founded the Deutsche Werkstätten Hellerau and also created the first German garden city, the Hellerau housing estate, in 1909.

In 1911 the Festspielhaus Hellerau was built according to a design by the architect Heinrich Tessenow. Tessenow thus translated the visions of the stage designer Adolphe Appia and the music teacher Émile Jaques-Dalcroze into a spatial structure whose clarity and functional structure set the trend for modernity. The teachings of Émile Jaques-Dalcroze were also an alternative to the previous dance and theatre tradition. At the centre of these teachings is the „moving human being“, who is educated to become a complete individual through the targeted training of his rhythmic abilities. Among the students of Jaques-Dalcroze was the young Mary Wigman, who made expressive dance internationally known as a dancer, choreographer and dance teacher.

Until 1914 the Festspielhaus Hellerau attracted artists from all over Europe to Hellerau, including Rilke, Kafka, Diaghilev, Van de Velde, Kokoschka, Gropius, Van der Rohe, Werfel, Busoni, Milhaud, Le Corbusier, Nolde and Stefan Zweig.

Today, HELLERAU is one of the most important international centers of contemporary art in Germany and Europe. HELLERAU acts as an interdisciplinary co-production and guest performance house and offers contemporary arts dance, music, theatre, performance, media art and visual arts spaces for production and presentation. Since the 2018/2019 season, Carena Schlewitt has been the artistic director and, together with the HELLERAU team, implements the program with around 250 events per season. HELLERAU is a stage of the state capital Dresden and member of the alliance of international production companies.

Apartments, Hotels and Accommodation

Directions and Ticket Information

Akademiehotel
Königsbrücker Landstraße 2A
01109 Dresden
Ⓜ Dresden Infineon Nord
(Tram line 8)

Apartments Hellerau
Karl-Liebknecht-Str. 56
01109 Dresden
Ⓜ Festspielhaus Hellerau
(Tram line 8)

Best Western Hotel
Buchenstraße 10
01097 Dresden
Ⓜ Stauffenbergallee
(Tram line 8)

Courtyard Marriott Hotel
Stauffenbergallee 25A
01099 Dresden
Ⓜ Stauffenbergallee
(Tram line 8)

Garden Cottage Hotel
Hellerstraße 59 - 61
01109 Dresden
Ⓜ Kiefernweg
(Tram line 8)

Hotelpension Fliegerhorst
Moritzburger Weg 24, 01109
Dresden
Ⓜ Festspielhaus Hellerau
(Tram line 8)

mighty Twice Hotel Dresden
Königsbrücker Straße 121A
01099 Dresden
Ⓜ Stauffenbergallee
(Tram line 8)



By public transport (each way about 30 min.)

From Dresden Main Station

Option 1

Tram line 8 direction Hellerau (exit
"Festspielhaus Hellerau")

Option 2

Tram line 7 direction Weixdorf
(exit "Moritzburger Weg" – change
to line 8 direction Hellerau (exit
"Festspielhaus Hellerau")

From Dresden Bahnhof Neustadt

Option 1

S-bahn 2 direction airport (exit
"S-BF. Industriegelände" – via
the overpass to the tram stop
"Industriegelände" – change to
line 8 direction Hellerau (exit
"Festspielhaus Hellerau")

Option 2

5 minutes walk along Antonstraße
to the tram stop "Albertplatz" (at

the fountain) – tram line 8 direction
Hellerau (exit "Festspielhaus
Hellerau")

From Dresden Airport

Option 1

S-Bahn 2 direction Pirna Bahnhof
(Exit "S-BF. Industriegelände" – via
the overpass to the tram stop
"Industriegelände" – change to
line 8 direction Hellerau (exit
"Festspielhaus Hellerau")

Option 2

Bus 80 direction Bhf. Klotzsche
(exit "Zur neuen Brücke") – change
to bus 70 direction Gompitz (exit
"Brunnenweg") – change to tram
line 8 direction Hellerau (exit
"Festspielhaus Hellerau")

Use of the Tram Tickets

Depending on your contract we provide tickets for the transfer from the hotel to the Festspielhaus Hellerau. If not stated so in your contract, you can easily buy tickets yourself in the trams, busses and at the ticket machines.

Important!

Please do not forget to stamp the tram tickets (single tickets/ day tickets/ week tickets) in the tram. In case you should be checked, please always carry your ticket with you.

The tickets are to be used as follows:

Single

A single trip with one change of trains within one hour throughout the city limits of Dresden

Day Ticket

Valid after one validation until 4 am the following day for multiple journeys throughout the city limits of Dresden

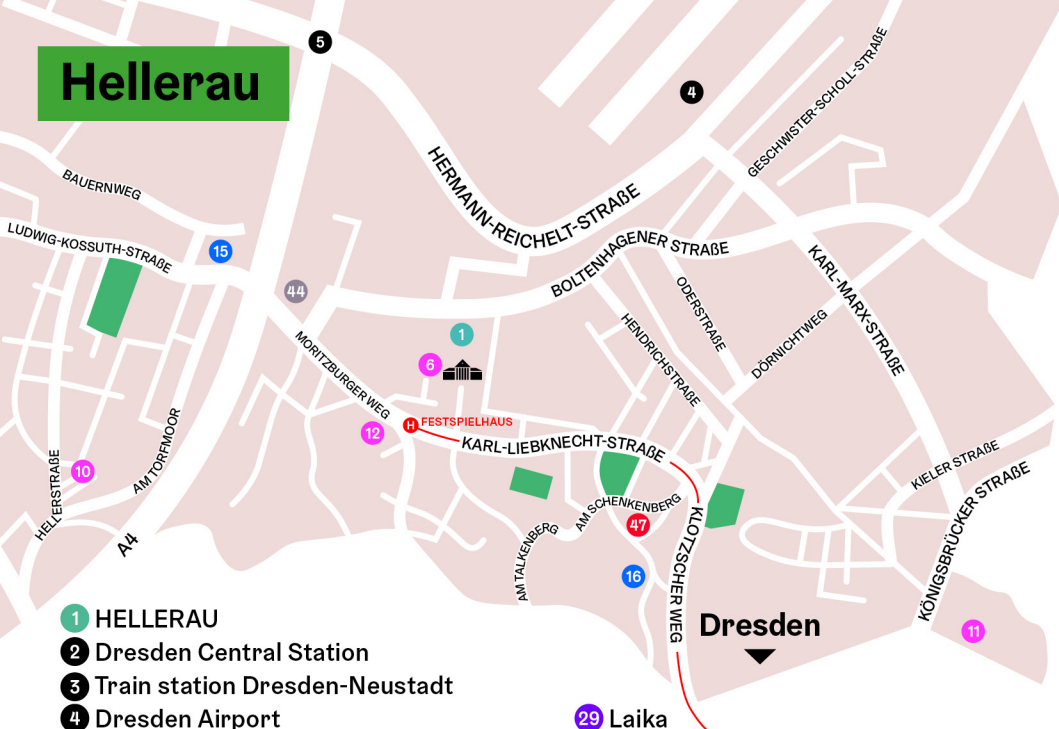
Weekly Ticket

valid after one validation until the 7th following day for multiple journeys throughout the city limits of Dresden

Further informations www.dvb.de

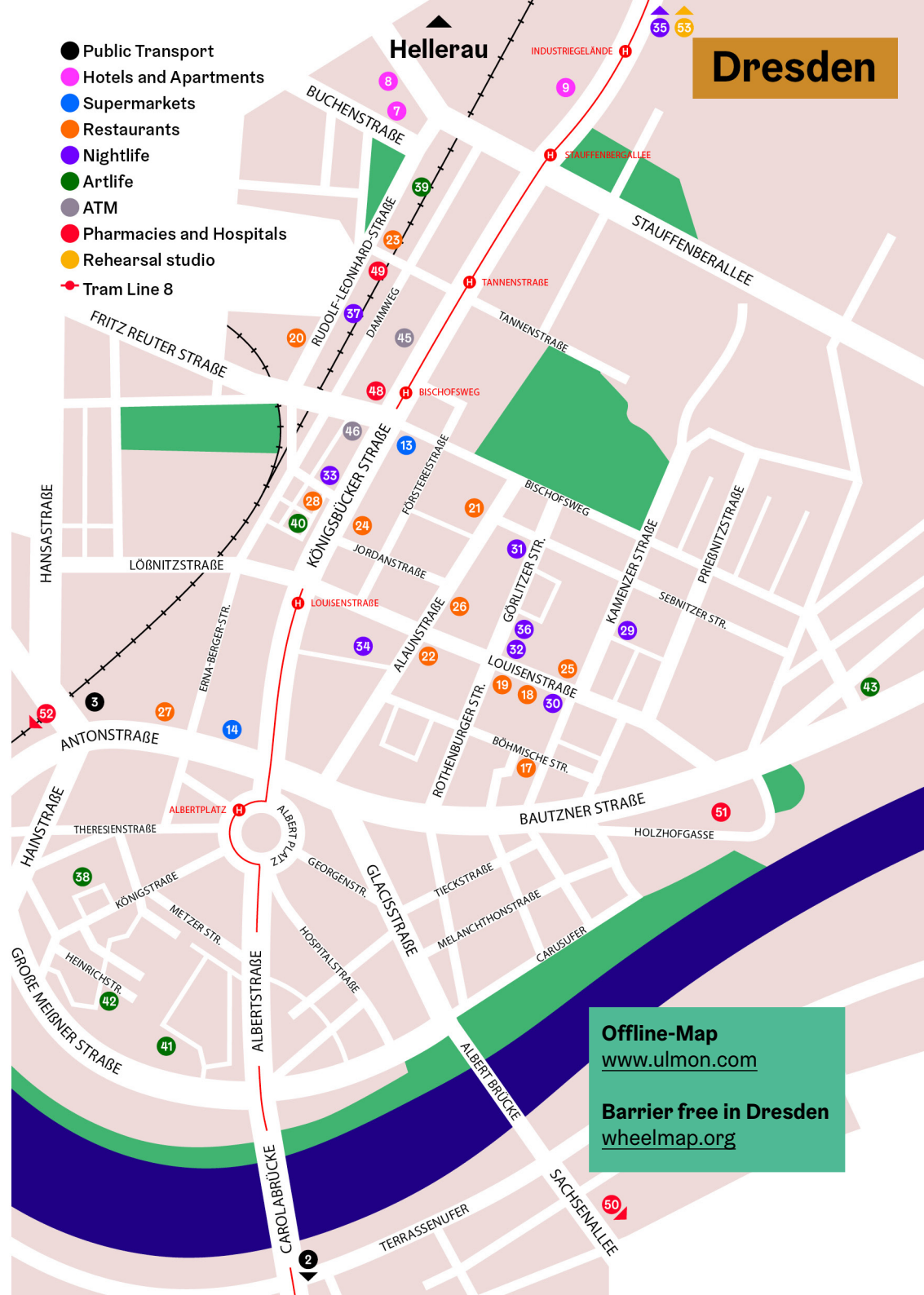


Hellerau



- 1 HELLERAU
- 2 Dresden Central Station
- 3 Train station Dresden-Neustadt
- 4 Dresden Airport
- 5 Highway Exit Hellerau
- 6 Apartments HELLERAU
- 7 Best Western Hotel
- 8 Courtyard Marriott Hotel
- 9 Quality Plaza Hotel
- 10 Garden Cottage Hotel
- 11 Akademiehotel
- 12 Hotel Pension Fliegerhorst
- 13 Denn's (Organic Produce)
- 14 Simmel
- 15 LIDL
- 16 Hellerau Market Bakery
- 17 Raskolnikoff
- 18 Little India
- 19 Saponi d'Italia
- 20 Falscher Hase
- 21 Vegan House
- 22 Scheune
- 23 St. Pauli
- 24 Sura
- 25 Bagels
- 26 Mi-Ka-Do
- 27 Altes Wettbüro
- 28 Ocakbasi
- 29 Laika
- 30 Combo Bar
- 31 Plan B
- 32 Blue Note
- 33 Ostpol
- 34 Groovestation
- 35 objekt klein a
- 36 Thalia – Cinema, Coffee and Cigarettes
- 37 Leonardo
- 38 Pylon Lab
- 39 C. Rockefeller Center for the contemporary Arts
- 40 Hole of Fame
- 41 Galerie Stephanie Kelly
- 42 Kunsthaus Dresden
- 43 Villa Wigman für TANZ e.V.
- 44 Ostsächsische Sparkasse Dresden ATM
- 45 Commerzbank ATM
- 46 Euronet ATM
- 47 Siegfried-Apotheke – Pharmacy
- 48 Schauburg-Apotheke – Pharmacy
- 49 St. Pauli-Apotheke – Pharmacy
- 50 Universitätsklinikum – Hospital
- 51 Diakonissenkrankenhaus – Hospital
- 52 Dresden-Friedrichstadt – Hospital
- 53 Studio 210, Werner-Hartmann-Str. 6

Dresden



- Public Transport
- Hotels and Apartments
- Supermarkets
- Restaurants
- Nightlife
- Artlife
- ATM
- Pharmacies and Hospitals
- Rehearsal studio
- Tram Line 8

Offline-Map
www.ulmon.com

Barrier free in Dresden
wheelmap.org

Supermarkets, Restaurants, Nightlife & Artlife

Supermarkets

Denn's (Organic)

Bischofsweg 11,
01099 Dresden
Mo – Fr 8 am – 8 pm
Sa 8 am – 6 pm
Tramstation: Bischofsweg
(Direction: Südvorstadt)

Simmel

Albertplatz 2A,
01097 Dresden
Mo – Sa 8 am – 10 pm
Tramstation: Albertplatz
(Direction: Südvorstadt)

LIDL

Ludwig-Kossuth-Straße 49,
01109 Dresden
Mo – Sa 7 am – 9 pm
Tramstation: Brunnenweg
(Direction: Hellerau)

Hellerauer Marktbäcker

Markt 1, 01109 Dresden
Mo closed
Di – Fr 6 am – 6 pm
Sa 6.30 am – 11 pm

All locations are close to the
stations of tram line Nr. 8 and easy
accessible.

Dresden-Neustadt

Dresden Neustadt offers a few
small restaurants for all tastes,
and has a lot of bars and clubs
for the later hours. The best way
to get there is go off the line 8
(direction: Südvorstadt) at the
stop Louisenstraße and turn
into Louisenstraße. You can just
explore best from here.

Here are some tips to follow.

Culinary Delights

Raskolnikoff

Böhmische Str. 34,
01099 Dresden
T +49 351 804 57 06
Mo – Fr 10 am – 2 am
Sa – Sun 9 am – 2 am
The Kunsthaus Raskolnikoff offers
an excellent choice of food with
regional and seasonal ingredients,
changing daily specials, delicious
drinks and a beautiful garden in
the backyard. It is worth booking in
advance.

Little India

Louisenstraße 58,
01099 Dresden
T +351 32 99 17
Mo closed
Tu – Sa 11 am – 2.30 pm +
5.30 pm – 11 pm
So 11 am – 2.30 pm und
5 pm – 10 pm Uhr
Small but fine Indian restaurant
with a large selection of vegetarian
dishes.

Sapori d'Italia

Rothenburger Str. 46,
01099 Dresden
Mo – Fr 11 am – 2.30 pm +
17:30 – 22:00 Uhr
Sa 11 am – 10 pm
Su closed
Sapori has the best pizza in town.
Reservations are not accepted,
but it is worth waiting for a free
seat and the view of the hustle and

bustle on the corner is better than
cinema!

Falscher Hase

Rudolf-Leonhard-Straße 3,
01097 Dresden
T +351 3095 91 12
Mo – Do 4 pm – 10 pm
Fr – Sa 12 am – 11 pm
So 12 am – 10 pm
The vegan restaurant offers a
varied menu full of regional and
seasonal ingredients and the
relaxed atmosphere can also
be enjoyed in the backyard in
summer.

Vegan House

Alaunstraße 83,
01099 Dresden
T +351 8104 21 13
Mo – Sa 12 am – 11 pm
Su 12 am – 10 pm
Uniquely decorated restaurant,
serving vegan Vietnamese cuisine
either as a main course or in
small bowls, perfect for trying and
sharing.

Check Out!

St. Pauli, Tannenstraße 56,
01099 Dresden

Sura – Korean Restaurant,
Königsbrücker Str. 50,
01099 Dresden

Bagels, Louisenstraße 77,
01099 Dresden

**Mi-Ka-Do – Vietnamese
Restaurant**, Alaunstraße 60,
01099 Dresden

Altes Wettbüro, Antonstraße 8,
01097 Dresden

Ocakbasi – Turkish Restaurant,
Eschenstraße 1,
01097 Dresden

Nightlife

Laika, Kamenzer Str. 20,
01099 Dresden

Combo Bar, Louisenstraße 66,
01099 Dresden

Plan B, Görlitzer Str. 35,
01099 Dresden

**Thalia – Cinema, Coffee and
Cycling**, Bar + Cinema (showing
films in English and or with
subtitles),
Görlitzer Str. 6, 01099 Dresden

Blue Note, Görlitzer Str. 2b,
01099 Dresden

Ostpol, Königsbrücker Str. 47,
01099 Dresden

Groovestation, (football, pool
tables, table tennis and more),
Katharinenstraße 11-13,
01099 Dresden

objekt klein a, Meschwitzstraße 9,
01099 Dresden

Artlife

Pylon Lab, Wallgäßchen 2,
01097 Dresden

**C. Rockefeller Center for the
contemporary Arts**,
Rudolf-Leonhard-Straße 54,
01097 Dresden

Hole of Fame, Königsbrücker Str.
39, 01099 Dresden

Galerie Stephanie Kelly,
Neustädter Markt 9,
01097 Dresden

Kunsthau Dresden, Rähnitzgasse
8, 01097 Dresden

Villa Wigman für TANZ e.V.,
Bautzner Str. 107, 01099 Dresden

Dresden-Altstadt

Dresden Altstadt is the historical
part of Dresden with numerous
museums, galleries and sights. To
look around here, the tram stop
of the tram line 8 Albertplatz is a
good place to start.

From there it is best to walk along
the Hauptstraße towards the
Goldener Reiter. Then you can
stroll across the Augustus-Bridge
and start your exploration tour for
all the sights.

Pharmacies and Emergency Ambulances

**Siegfried-Apotheke
Pharmacy**
Markt 9, 01109 Dresden
Mo – Fr 8 am – 6 pm
Sa 8 am – 12 am
Su closed

**Schauburg-Apotheke
Pharmacy**
Königsbrücker Str. 57,
01099 Dresden
Mo – Fr 8 am – 6.30 pm
Sa 8 am – 12 am
Su closed

**St. Pauli-Apotheke
Pharmacy**
Tannenstraße 17,
01097 Dresden
Mo – Fr 8 am – 7 pm
Sa 8 am – 1 pm
Su closed

**Universitätsklinikum Dresden
Hospital**
Fetscherstraße 74,
01307 Dresden
T+49 (0) 351 45 80

**Diakonissenkrankenhaus
Dresden
Hospital**
Holzhofgasse 29,
01099 Dresden
T+49 (0) 351 81 00

**Krankenhaus Dresden-
Friedrichstadt
Hospital**
Haus C Erdgeschoss–
Zentrale Notaufnahme
Friedrichstraße 41,
01067 Dresden
T+49 (0) 351 480 15 52

Notes and Contacts

Restaurant

The Lago-Bar + Kitchen is open almost every day. The main opening hours on event-free days are from 12 a.m. to 2:00 p.m, but please check the opening hours pinned to their doors.

On days with events the restaurant is mostly open from 5 pm until 10 pm or longer.

If you are a larger group and would like to have lunch or dinner in the restaurant, please contact the Lago-Bar + Kitchen or the production office early enough to make a reservation.

Guest List

Please hand in your guest list to the visitor centre by 4 p.m. on the day of the first event.
Thank you very much!

Wlan in HELLERAU

Network: HGuest
Password: hellerau2223

ATMs

Ostsächsische Sparkasse
Ludwig-Kossuth-Straße 61,
01109 Dresden

Commerzbank
Königsbrücker Str. 67,
01099 Dresden

Euronet Geldautomat
Bischofsweg 4, 01097 Dresden

Taxi

+49 (0)351 211 21 1

In Case of Emergency

Police: 110
Fire Department: 112

Medical On-Call Service:
T+49 (0) 351 192 92

Pharmacy Availability:
T+49 (0) 351 011 50 0

Andreas Lorenz

Head of Production Office
T +49 351 264 62 12
lorenz@hellerau.org

Henryk Bastian

Production Management
T +49 351 264 62 61
M+49 173 369 87 73
bastian@hellerau.org

Michael Lotz

Production Office
IT-Coordination
T +49 351 264 62 36
M+49 174 377 99 43
lotz@hellerau.org

Dana Bondartschuk

Production Management
T +49 351 264 62 39
M+49 173 369 87 79
bondartschuk@hellerau.org

Janka Dold

Residency Program
T +49 351 264 62 34
M +49 173 369 87 72
dold@hellerau.org



**Produktions
häuser**



Die Beauftragte der Bundesregierung
für Kultur und Medien



HELLERAU – European Centre for the Arts (Dresden) is, along with FFT Forum Freies Theater Düsseldorf, HAU Hebbel am Ufer Berlin, Kampnagel Hamburg, Künstlerhaus Mousonturm Frankfurt am Main, PACT Zollverein Essen and tanzhaus nrw Düsseldorf, a member of the alliance of international production companies, supported by the Federal Government Commissioner for Culture and Media.
www.produktionshaeuser.de

HELLERAU – European Centre for the Arts as a cultural institution of the state capital Dresden (cultural area) is co-financed by tax funds on the basis of the budget passed by the Saxon state parliament.

Imprint:

HELLERAU – European Centre for the Arts
Art Direction: Carena Schlewitt
Managing Direction: Martin Heering
Karl-Liebnecht-Str. 56
01109 Dresden

Status: September 2022, Cover photo: Stephan Floss